

In het jaar een duizend acht honderd en zestien den *Zeventienden*  
 der maand *Meij* des *nade* middags ten *Dree* uren,  
*Lyn* voor ons *Schout* Officier van den Burgerlijken  
 Staat der Gemeente van *Nyland* Provincie *Vriesland*, gecompareerd  
*Jeppe Arends de Jong* *Timmahneeg* geboren te *Warr* *Svenende*  
 te *Ysbregtum* oud *hierentwintig* Jaar, meederjarige *Leven*  
*Wau* *Arend* *Willems* de *Jong* *Sarens* *gereb* en *Salk* *Joppes*  
*Egtelieden* te *Warr*, de *Vader* *Lyn* toestemming gevende  
 by acte daar van opgemaakt voor den *Openbaren* *Katoliek*  
*Koratrius* *Alberda* *Resideerende* te *Staroren*, op den *Zeventienden*,  
*Febmarij* *achtien* *honderd* *Zestien* behoorlyk geregistreerd, denelke  
 aan deere acte zal worden geannoseerd, —

en *Johannes* *ke* *Ulltes* *Bergema* *Zonder* *beroep* geboren  
 en *wonende* te *Tinn* oud *tyrentwintig* Jaar meederjarige  
 dochter van *Nylen* *Ullte* *Johannes* *in* *boen* *Boete* *Tinn* en  
 aldaar op den *tienden* *October* *Zeventien* *honderd* *achten* *negen*  
*tig* overleden blykens dood attest van den *ersten* *Deeres*  
 maand welke aan deere acte zal worden gevoegd en van

~~Jelte~~ *Pytus* ~~Reerme~~ te *Tinn* denelke ~~keer~~ *tegenwoordig*  
~~Jaar~~ *moederlyk* ~~fontent~~ ~~Dood~~ ~~de~~ ~~meede~~ ~~vertekening~~ ~~deere~~  
~~acte~~ *verklaarde* *te* *geeven* Welken ons *Verzoegt* heb

*ben* het door *zun* *voorgenomen* *thunelyk* te *Voltrekken*  
*waar* van de *Afkeuringen* voor de *Deur* van ons *Stuus*  
*des* *Gemeente* hebben plaats gehad naamlyk de eerste op  
 den *Derde* en de laatste op den *Vierden* *Sondag* der *Maand*  
*April* *achtien* *onder* *zestien* telkens des *nademiddags* ten *Drie* *Uren*,

geee

ogelyk  
 ten  
 hie  
 raan  
 hie  
 taal  
 gester  
 elden  
 in  
 de  
 ge  
 de  
 ge  
 ge  
 ge

*W. R. Hema*

geene Verhinderij tegen het gemelde Huwelyk ter  
onser kennisse Lynde gebracht hebben ny aan hun Verzoek vol-  
doende, na voorlezing van alle de voorsz. stukken; en  
van het Lesde hoofdstuk van den titel uit het Burgerlyk Wet-  
Boek te wyschryft hebbende van het Huwelyk de aanstaaende  
Egt genoten afgevaagd of Ly malhanderen tweederly tot man  
en vrouw wilden neemou, maar op door elk denelker afsonderlyk  
een toestemmend antwoord gegereu Lynde, Verklaren ny in naam  
der Wet, dat Toppere Arents de Jong en Johanneke Wilthes  
Bergsma door het Huwelyk Lyu verbonden, van het welk ny  
acte hebben opgemaakt in tegenwoordigheid van Jacob Hol-  
keboer Boer te Hartweid oud Heerenrytzy Jaar, Oom de Bruid,  
Lieuwe Speers Ypma Bode te Niculand oud Heerenrytzy Jaar  
Jede Jaarda Boer te Oostereud oud Drieenrytzy Jaar en  
Jds Ypes Saadstru Slager te Simel oud agtendarhtzy  
Jaar, Broeder der Bruidgom, welken allen deere acte benevens  
ons en de somparanten na voorlezing hebben Versteekend  
Toppere Arents de Jong

Johanneke Wilthes Bergsma

J. K. Holkeboer

J. D. Spaarda

Jds Ypes

Lieuwe Speers Ypma

B. W. Kama